

The 2014 CQ World-Wide DX RTTY Contest

Syyskuu 27-28, 2014

Alkaa lauantaina 0000 UTC ja päättyy sunnuntaina 2400 UTC.

I. TAVOITE: Tavoitteena on pitää kilpailuyhteyksiä mahdollisimman monen radioamatööriaseman kanssa. Tavoitteena on myös saada yhteyksiä mahdollisimman moneen vyöhykkeeseen (CQ zoneen), maahan, USA:n osavaltioon ja Kanadan alueeseen.

II. TYÖSKENTELYALUEET: 3.5, 7, 14, 21 ja 28 MHz. Työskentelyalueiden sisäistä jakoa koskevia suosituksia tulee ehdottomasti noudattaa.

III. KILPAILUSANOMA: RST-raportti + zone (esim. 599 14). USA:n ja Kanadan asemat antavat lisäksi asemapaikkaansa osoittavan osavaltio- tai aluelyhenteen (esim. 599 05 MA).

IV. TULOSLASKENTA:

A. Lopputulos: Lopputulos on yhteyspisteiden summan ja kertoimien (zonet + maat + USA:n osavaltiot/Kanadan alueet) summan tulo. Esimerkki: 1000 yhteyspistettä * (30 zonia + 35 maata + 35 osavaltiota/aluetta) = 100,000 (lopputulos).

B. Yhteyspisteet: Yhteyspisteet lasketaan vasta-aseman sijainnin mukaan.

1. Yhteydet toiseen maanosaan antavat kolme (3) pistettä.
2. Yhteydet omaan maanosaan, paitsi omaan maahan antavat kaksi (2) pistettä.
3. Yhteydet omaan maahan antavat yhden (1) pisteen.

C. Kertoimet: Kertoimia on kolmea eri tyyppiä.

1. Zone: Jokaisesta työskennellystä CQ-zonesta saadaan yksi (1) kerroin työskentelyalueittain. CQ Worked All Zones-todisteen säännöt ovat standardi.

2. Maa: Jokaisesta työskennellystä maasta saadaan yksi (1) kerroin työskentelyalueittain. DXCC-maaluettelo, Worked All Europe (WAE)-maaluettelo ja IG9/IH9 sekä WAC-todisteen maanosarajat ovat standardeja. Maritime mobile-aseamista voi saada vain zone-kertoimen.

3. W/VE QTH: Jokaisesta USA:n valtiosta (48) ja Kanadan alueesta (14) saadaan yksi (1) kerroin työskentelyalueittain. USA:n asema käytävä U.S. Postal Servicen virallisia osavaltioyhenteitä (esim. Michigan = MI, Massachusetts = MA, Ohio = OH). **Huom.:** The District of Columbia lasketaan kuuluvaksi Marylandiin (MD). Alaska (KL7) ja Hawaii (KH6) ovat maakertoimia, eivät siis USA:n osavaltio-kertoimia. Kanadan alueita on kaikkiaan 14: NB (VE1, 9), NS (VE1), QC (VE2), ON (VE3), MB (VE4), SK (VE5), AB (VE6), BC (VE7), NWT (VE8), NF (VO1), LB (VO2), NU (VY0), YT (VY1), PEI (VY2).

V. KILPAILULUOKAT:

A. Yhden työskentelijän kilpailuluokat: Yksi henkilö (operaattori) suorittaa kaikki operointiin ja yhteyksien lokiin kirjaamiseen liittyvät tehtävät. Operointiaikaa ei rajoiteta eikä työskentelyalueen vaihtoa rajoiteta. Vain yksi lähetin voi olla käytössä kunakin hetkenä.

1. Single Operator: DX-vihjejärjestelmien käyttö on kielletty (ks. VIII.B).

- a. **High Power (All Band tai Single Band):** Lähtöteho ei saa ylittää **1500 W**.
- b. **Low Power (All Band tai Single Band):** Lähtöteho ei saa ylittää **100 W**.
- c. **QRP (All Band tai Single Band):** Lähtöteho ei saa ylittää **5 W**.

2. Single Operator Assisted: DX-vihjejärjestelmien käyttö on sallittu tässä kilpailuluokassa (ks. VIII.B).

- a. **High Power Assisted (All Band tai Single Band):** Lähtöteho ei saa ylittää **1500 W**.
- b. **Low Power Assisted (All Band tai Single Band):** Lähtöteho ei saa ylittää **100 W**.
- c. **QRP Assisted (All Band tai Single Band):** Lähtöteho ei saa ylittää **5 W**.

B. Yhden työskentelijän rinnakkaisluokat: Single Operator All Band-luokan kilpailija voi osallistua MYÖS yhteen alla mainituista rinnakkaisluokista merkitsemällä Cabrillo-lokin CATEGORY-OVERLAY-riville haluamansa rinnakkaisluokan. Rinnakkaisluokkien tulokset julkaistaan erikseen HP- ja LP-luokittain.

1. Classic Operator (CLASSIC): Osallistuja käyttää vain yhtä radiota, sellaista, joka ei mahdollista lähetyksen kanssa rinnakkaista kuuntelua. DX-vihjejärjestelmien käyttö on kielletty. Työskentelyaika on 24 tuntia, työskentelytaukojen pituudet ovat vähintään 60 minuuttia. Jos todellinen työskentelyaika ylittää 24 tuntia, vain 24 ensimmäisen tunnin aikana pidetyt yhteydet lasketaan mukaan lopputulokseen.

2. Rookie (ROOKIE): Operaattorin ensimmäisen radioamatööriluvan myöntämisestä on kulunut vähemmän kuin kolme (3) vuotta kilpailun alkamispäivämääränä. Merkitse ensimmäisen ra-luvan myöntämispäivämäärä Cabrillo-lokin SOAPBOX-riville.

C. Monen työskentelijän kilpailuluokat (vain all-band kilpailuluokat): Työskentelijöiden lukumäärää ei rajoiteta. DX-vihjejärjestelmien käyttö on sallittu. Vain yksi lähetyssignaali työskentelyaluetta kohti sallitaan. Lähtöteho ei saa minään hetkenä ylittää 1500 W millään työskentelyalueella.

1. Single Transmitter (MULTI-ONE): Vain yksi lähetin (pääasema) ja yksi työskentelyalue on käytössä kunakin hetkenä. Poikkeus: Yhtä - ja vain yhtä - muuta lähetintä (kerroinasema) voidaan käyttää, jos - ja vain jos - se on eri työskentelyalueella kuin pääasema ja työskenneltävä asema on uusi kerroin. Kumpikin asema voi vaihtaa työskentelyaluetta enintään 8 kertaa täyden tunnin aikana (00-59 min). Kilpailulokista tulee ilmetä yhteyskohtaisesti, kumpi lähetin (pää- vai kerroinasema) oli kulloinkin käytössä. Kerroinasema ei saa kutsua CQ:ta (kilpailuyhteyksien saamiseksi).

a. Single Transmitter High Power (MULTI-ONE HP)

b. Single Transmitter Low Power (MULTI-ONE LP): Lähtöteho ei saa minään hetkenä ylittää **100 W** millään työskentelyalueella.

2. Two Transmitters (MULTI-TWO): Enintään kahta lähetintä voidaan käyttää samanaikaisesti kahdella eri työskentelyalueella. Kumpikin asema voi vaihtaa työskentelyaluetta enintään 8 kertaa täyden tunnin aikana (00-59 min). Kilpailulokista tulee ilmetä yhteyskohtaisesti, kumpi lähetin oli kulloinkin käytössä.

3. Multi-Transmitter (MULTI-UNLIMITED): Kaikki viisi työskentelyaluetta voivat olla samanaikaisesti käytössä. Vain yksi signaali työskentelyaluetta kohti on sallittu minään hetkenä.

D. Tarkistusloki: Tarkistuslokin tarkoituksena on auttaa muiden kilpailuun osallistuvien lokien tarkastuksessa. Lokin sisältämää tulosta ei näytetä tulosluettelossa eikä lokia julkaista.

VI. PALKINNOT: Yhden työskentelyalueen loki voi saada vain aluekohtaisen palkinnon. Jos loki sisältää yhteyksiä useilta työskentelyalueilta, muutetaan sen luokitusta, ellei lokin alkumäärittelyssä toisin mainita. Yksittäisoperaattorin tulee työskennellä vähintään neljä (4) tuntia palkinnon saamiseksi. Monen työskentelijän aseman on kilpailtava vähintään kahdeksan (8) tuntia palkinnon saamiseksi.

A. Kunniakirjat: Jokaisen osallistuvan maan ja lisäksi USA:n, Kanadan, Venäjän ja Japanin kutsumerkkialueiden luokkavoittajat saavat kunniakirjat.

B. Palkintopokaalit ja -laatat: Palkintopokaaleja ja -laattoja jaetaan parhaille suorittajille useissa kilpailuluokissa. Ajantasainen palkinto- ja sponsoritilanne näkyy sivuilla www.cqwwrtty.com/plaques.htm. Kilpailuun osallistuva loki voi saada vain yhden palkinnon. Ylemmän tason (koko maailman, maanosan, maan) palkinnon voittanut osallistuja ei voi saada alemmantasoista (maanosan, maan, kutsumerkkialueen) palkintoa, vaan sen saa toiseksi sijoittunut kilpailija.

VII. KERHOKILPAILU: Kerhon tulos on sen jäsenten yhteenlaskettu tulos. Vähintään neljä (4) lokia vaaditaan, jotta kerhon yhteistulos voidaan julkaista.

A. USA:n kerhot: Osanotto rajoittuu niihin kerhon jäseniin, jotka asuvat ja operoivat enintään 175 mailin etäisyydellä kerhon keskuspaikasta (paitsi jos kyseisellä alueella asuvia jäseniä osallistuu muihin maihin suuntautuviin DX-peditioihin).

B. USA:n ulkopuoliset kerhot: Osanotto rajoittuu niihin kerhon jäseniin, jotka asuvat ja operoivat DXCC-maassa, jossa kerho sijaitsee TAI enintään 275 km etäisyydellä kerhon keskuspaikasta (paitsi jos kyseisellä alueella asuvia jäseniä osallistuu muihin maihin suuntautuviin DX-peditioihin).

C. Kerhokilpailua koskeva yleisiä sääntöjä:

1. Kansalliset organisaatiot (esim. ARRL tai SRAL) eivät voi osallistua kerhokilpailuun.

2. Yksittäistyöskentelijät voivat kerryttää vain yhden kerhon tulosta. Kerho voi laskea hyväkseen DX-pedition osallistuneiden jäsentensä prosenttiosuuden DX-pedition kokonaistuloksesta. Lokista tulee ilmetä kerhon täydellinen nimi (ja kerho-osuudet tuloksesta, mikäli kyseessä on monen työskentelijän loki).

3. Tarkistuslokit eivät osallistu kerhokilpailuun.

VIII. TERMINOLOGIAA:

A. Asemapaikka: Alue, jolla kaikki kilpailussa käytettävät lähettimet, vastaanottimet ja antennit sijaitsevat. Kaikkien lähettimien ja vastaanottimien tulee sijaita samalla ympyrän muotoisella alueella, jonka läpimitta on enintään 500 m. Aseman antennit tulee kytkeä kaapeleilla suoraan lähettimiin ja vastaanottimiin.

B. DX-vihjejärjestelmät: Minkä tahansa teknisen apuvälineen tai menetelmän käyttö, joka antaa tietoa operaattorille aktiivisista kutsumerkeistä tai kertoimista yhdessä taajuusinformaation kanssa. Näitä ovat, mutta ei kaiken kattavasti: DX Cluster, pakettiradio, paikallinen tai etäällä sijaitseva kutsumerkkejä ja taajuustietoa selvittävä teknologia (esim. CW Skimmer tai Reverse Beacon Network) tai avustavien henkilöiden muodostama tukioorganisaatio (esim. kerroinasemat).

IX. KAIKKIA KILPAILIJOITA KOSKEVAT OHJEET:

A. Kilpailijan tulee työskennellä valitsemansa kilpailuluokan sääntöjen puitteissa.

B. Jokaista kilpailusuoritusta (lokia) vastaa yksi yksiselitteinen kutsu. Kilpailusuoritukseen hyväksytään vain kilpailussa käytetyllä kutsulla pidetyt yhteydet.

C. Kilpailija ei saa ylittää valitsemansa kilpailuluokan tehorajaa millään työskentelyalueella. Kokonaisteho mitataan aktiivisen vahvistimen antenniliittimestä.

D. Oman toiminnan suora tai epäsuora mainostaminen DX-vihjejärjestelmissä on kielletty.

E. Etätyöskentely on sallittu, mikäli kaikki lähettimet, vastaanottimet ja antennit sijaitsevat etäasemapaikalla. Etäoperoidun aseman tulee noudattaa kaikkia asemaa, lupaa ja kilpailuluokkaa koskevia rajoituksia.

F. Asemapaikan ulkopuolella sijaitsevien etävastaanottimien käyttö on kielletty.

G. Vain yksi työskentelyaluekohtainen signaali sallitaan. Jos samalla työskentelyalueella on kaksi tai useampia lähettimiä, samanaikaisten lähetysten ESTÄVÄ laite on oltava käytössä. Kahden tai useamman lähettimen vuorottainen CQ-kutsu samalla työskentelyalueella on kielletty.

H. Vasta-aseman kutsumisen, kutsuun vastaamisen ja kutsumerkkien kopioinnin sekä sanomien vaihdon pitää tapahtua kilpailun sääntöjen mukaisilla työskentelyalueilla ja lähetelajilla.

I. Lokiin kirjattujen kutsumerkkien korjailu ja varmistaminen kilpailun jälkeen käyttäen apuneuvona mitä tahansa tietokantaa, tallenteita, sähköpostia tai muuta menetelmää on kielletty. Yhteyksien kirjauksen tulee tapahtua yhteyden aikana reaaliaikaisesti.

J. Kutsumerkit kirjataan lokiin samassa muodossa kuin ne esiintyivät kilpailuyhteyden aikana.

K. Vain Baudot RTTY-lähetelaji on sallittu.

L. Toisessa DXCC-maassa omalla tunnuksellaan operoivan aseman tulee liittää kutsuunsa ko. maan virallinen prefiksi.

X. LOKIOHJEET: Lokien sähköinen lähetys vaaditaan kaikilta niiltä osanottajilta, jotka käyttävät tietokonetta yhteyksien kirjaamiseen lokiin tai lokien viimeistelyyn.

A. Lokiin TULEE kirjata jokaisesta yhteydestä seuraavat tiedot: päivämäärä ja UTC-aika oikein kirjattuna, taajuus (tai työskentelyalue), työskennellyn aseman kutsumerkki, lähetetty sanoma ja vastaanotettu sanoma. Vajavainen loki voidaan siirtää tarkistuslokiksi. Maailman- ja maanosan mestaruuksiin tähtävien asemien tulee kirjata lokiin jokaisen yhteyden tarkka taajuustieto.

B. Yhden työskentelyalueen luokkaan osallistuvan lokin tulee sisältää kaikki kilpailun aikana pidetyt yhteydet, nekin, jotka on pidetty muilla työskentelyalueilla. Haluttu työskentelyalue luokkaan rajataan Cabrillo-lokin alkumäärittelyssä tai yhteenvetolomakkeella. Loki, joka sisältää yhteyksiä vain yhdeltä alueelta, siirretään yhden työskentelyalueen luokkaan.

C. Standardi lokiformaatti on CABRILLO. Ks. sivuilta www.cqwwrtty.com/logs.htm yksityiskohtaiset ohjeet CABRILLO-lokin alkumäärittelyksen tekoon. Virheelliset alkumäärittelyt voivat viedä lokin väärään kilpailuluokkaan tai siirtää lokin tarkistuslokiksi. Huom.: U.S.A:n asemien tulee ilmoittaa sijaintivaltionsa CABRILLO-lokin alkumäärittelyssä (esim. LOCATION: OH).

D. Lokien lähetys tapahtuu sähköpostitse tai verkkotallennuksella. CABRILLO-muotoiset lokit lähetetään sähköpostiviestinliitteenä osoitteeseen rtty@cqww.com. Viestin otsikkoon kirjataan kilpailussa käytetty kutsumerkki. Loki voidaan tallentaa myös suoraan (web upload) verkkosivulle www.cqww.com/logcheck/. Kaikkien lokien perille tulo vahvistetaan sähköpostitse. Vastaanotettujen lokien luettelo näkyy sivuilla www.cqwwrtty.com.

E. Ohjeet ei-CABRILLO-muotoisen lokin tekoon: Ellei lokia ole mahdollista lähettää CABRILLO-muotoisena, pyydä ohjeet Contest Directorilta muunmuotoisen lokin lähettämiseksi.

F. Ohjeet paperilokin tekoon: Paperiloki voidaan lähettää osoitteella CQ WW RTTY DX Contest, P.O. Box 1877, Los Gatos, CA 95031 USA. Paperilokiin pitää liittää yhteenvetoarkki, joka sisältää kaikki pistelaskentaan tarvittavat tiedot, kilpailuluokan, kilpailijan nimen ja postiosoitteen PAINOKIRJAIMIN.

XI. LOKIEN POSTITUS:

A. Kaikki lokit pitää lähettää VIIDEN (5) PÄIVÄN KULUESSA kilpailun päättymisestä viimeistään lokakuun 3, 2014 klo 2359 UTC mennessä.

B. Jatkoaikaa voi pyytää sähköpostitse osoitteella (questions@cqwrrty.com). Pyynnössä on esitettävä hyväksyttävä perustelu ja sen on saavuttava perille ennen lokien viimeistä postituspäivää. Jatkoajan voi hyväksyä vain Contest Director.

C. Viimeisen postituspäivän jälkeen saapuneet lokit voidaan listata tuloluettelossa, mutta ne eivät oikeuta mahdollisiin palkintoihin.

XII. TULOSTEN ARVIOINTI: CQ WW RTTY DX Contest Committee on vastuussa kilpailusuoritusten tarkastuksesta ja oikeudenmukaisesta käsittelystä. Kilpailuun osallistuvien odotetaan noudattavan sääntöjä ja hyviksi havaittuja radioamatööritoiminnan käytäntöjä. Kilpailun sääntöjen rikkominen tai epäurheilijamainen käytös voivat pakottaa kilpailukomitean kurinpidollisiin toimiin.

A. Epäurheilijamainen käytös: Esimerkkejä epäurheilijamaisesta toiminnasta (ei kaiken kattava luettelo):

1. Yhteyksistä SOPIMINEN tai niiden VAHVISTAMINEN käyttäen mitä tahansa amatööritoimintaan kuulumatonta apuneuvoa, esimerkkeinä puhelin, Internet, pikaviestimet, chat room, VoIP tai verkkosivut.
2. Kilpailija lähettää taajuuksilla, joihin kilpailijalla ei ole lupaa.
3. Yhteysaikoja muutetaan lokiin alueenvaihto- tai työskentelytaukosääntöjen vuoksi.
4. Lokissa on liian paljon yhteyksiä tai kertoimia, joita ei voida todentaa.
5. Lähetete vaatii liikaa kaistaleveyttä (esim. ylimodulaatio, avainnusklikit) tai aiheuttaa voimakkaita harmonisia lähetteitä.

B. Tarkastuskäynti: Kilpailukomitea voi vaatia ketä tahansa kilpailuun osallistuvaa hyväksymään kilpailunaikaisen tarkastuskäynnin. Jos komitean nimeämän tarkastajan käyntiin ei suostuta, voidaan kilpailijan suoritus hylätä.

C. Kurinpitotoimet: Rikkeen tehnyt osallistuja voi saada varoituskirjeen tai hänen suorituksensa hylätä kilpailukomitean päätöksellä.

1. HYLKÄYS: Osanottaja listataan tuloluettelon lopussa eikä hän ole palkitsemiskelpoinen.

2. Kilpailukomitean toimenpiteistä tiedotetaan sähköpostitse kilpailijan lokissa olevaan osoitteeseen. Kilpailijalla on aikaa viisi (5) päivää vedota päätöksestä Contest Directorille. Tämän jälkeen päätös on lopullinen.

3. Kilpailija voi perustelematta vetää takaisin jo lähettämänsä lokin 30 päivän kuluessa postitusajan jälkeen. Ohjeet saa Contest Directorilta.

4. Kilpailukomitea varaa itselleen oikeuden muuttaa kilpailuluokkaa tutkittuaan lokin tai muuhun informaatioon perustuen.

D. Lokien tarkistus: Kaikki lokit tarkastetaan käyttäen tarkoitukseen kehitettyä ohjelmistoa ja inhimillistä arviointia.

1. Duplikaattiyhteydet poistetaan ilman sakkoja.
2. Yhteydet, joissa on väärin vastaanotettu sanoma, poistetaan ilman sakkoja.
3. Yhteys, jossa vasta-aseman kutsumerkki on kirjattu väärin tai yhteys puuttuu vasta-aseman lokista, poistetaan. Virheestä koituu sakkoja kahden (2) vastaavanarvoisen yhteyden arvosta.
4. Yhteydet, jotka eivät noudata multi-aseman työskentelyalueenvaihdon sääntöjä, poistetaan ilman sakkoja.

XIII. JUHLALLINEN VAKUUTUS: Lähettäessään CQ WW RTTY DX Contestin lokinsa ja ottaen huomioon CQ WW RTTY DX Contestin panoksen tarkastustyössä osallistuja ehdoita ja peruuttamattomasti hyväksyy, että hän: 1) on lukenut ja ymmärtänyt kilpailun säännöt ja hyväksyy niiden sitovuuden, 2) on operoinut noudattaen kaikkia operointimaassa voimassa olevia radioamatööritoimintaa koskevia sääntöjä ja säädöksiä, 3) on hyväksynyt, että loki voidaan asettaa julki kaikkien nähtäväksi ja 4) on hyväksynyt, että Kilpailukomitean antamat varoitukset, hylkäämispäätökset ja muut toimenpiteet ovat virallisia ja lopullisia. Jos osanottaja ei halua tai ei voi hyväksyä kaikkia edellä mainittuja seikkoja, osanottajan ei pidä lähettää lokia ollenkaan tai lähettää se vain tarkistuslokiksi.

CQ WW RTTY DX Contestin sääntöjä koskevat kysymykset voi lähettää sähköpostitse osoitteeseen questions@cqwrrty.com . Vastauksia usein esitettyihin kysymyksiin voi löytää verkkosivuilta www.cqwrrty.com .

Tämä käännös on tehty helpottamaan sääntötekstin ymmärtämistä omalla kielellä.

Mahdollisissa ristiriitatilanteissa englanninkielinen sääntöteksti pätee.

Kääntäjä: Tapani Juhola, OH2LU